

請轉各理事及會員踴躍派員參加

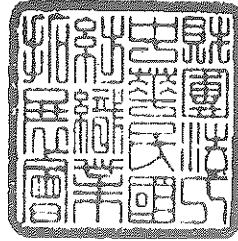
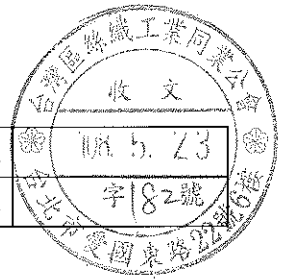
李鴻基



財團
法人

中華民國紡織業拓展會 函

檔 號	108.5.23
保存年限	字 82 號



地 址：10092 台北市愛國東路 22 號紡拓大樓

傳真號碼：(02) 23570596

承辦單位：市場開發處

承 辦 人：楊馥菁

聯絡電話：(02) 23417251 分機 2354

受文者：台灣區絲織工業同業公會

速別：

密等及解密條件：

發文日期：108 年 5 月 21 日

發文字號：紡(108) 市字第 01417 號

附件：如文

主旨：為推動臺灣與越南之產業合作，謹訂於本(108)年 7 月 2 日(星期二)於越南胡志明市舉辦「2019 臺灣越南產業合作論壇」，敬請貴會派員參加「紡織分組」，並請轉知會員廠商踴躍報名參加。

說明：

- 一、經濟部工業局配合「新南向政策」，全方位發展與東協等新南向國家產業合作平臺，以促進區域交流發展與合作；其中之越南具有強大發展潛力，我國是越南紡織成衣業第二大外資來源國，越南也是我國紡織成衣產品第一大出口市場及第二大進口來源，臺越紡織供應鏈的關係密切。
- 二、為推動與越南之產業合作，訂於本年 7 月 2 日(星期二)假越南胡志明市新世界西貢酒店(New World Saigon Hotel)舉辦「2019 臺灣越南產業合作論壇」，共有紡織產業、輕工業基礎技術與自動化、智慧城市之智慧應用(智慧照明與智慧教育)等 3 大分組，本會詹正田董事長與越南紡織服裝協會(VITAS)武德江主席擔任紡織分組之共同召集人。(論壇介紹及議程規劃詳附件一)
- 三、查越南政府規劃將南定省發展為北越的紡織及加工中心，且南定省為越南 5 個允許染整業設廠的省份之一，該省人口約 200 萬，65%的勞動人口受過訓練。為協助業者全球布局之規劃，本會將於「2019 臺灣越南產業合作論壇」後，轉赴南定省進行投資環境考察。(投資考察行程規劃詳附件二)
- 四、敬請貴會及會員代表踴躍報名參加「2019 臺灣越南產業合作論壇」及「越南南定省投資考察團」，並請於本年 5 月 28 日前填妥報名表後，以傳真(02-2357-0596)或 email 回覆本會楊馥菁專員(phoenix_yang@textiles.org.tw)，亦可採網路報名：<https://reurl.cc/AzQ4d>。(報名表詳附件三)

正本：紡織業相關公會、中華成衣服飾協會、台灣拉鍊工業同業公會
抄件：本會秘書長、副秘書長、市場開發處 (均含附件)

董事長 詹 正 田

秘書長 黃 偉 基 決行



敬邀參加 2019 臺灣越南產業合作論壇

隨著全球供應鏈重整，東協與南亞等新興市場國家迅速崛起，臺灣同為亞太地區重要成員，在經濟發展上與區域內許多國家具有高度關聯，尤以近年東協國家業已穩居我國第二大出口市場與第二大對外投資目的地，而我國與東協國家間之雙邊關係，更延伸至鋼鐵、智慧科技、紡織、觀光、教育、勞工、文化等多重領域。

臺灣在面對區域經貿整合趨勢與策略考量下，推動「新南向政策」，全方位發展與東協等新南向國家產業合作平臺，俾促進區域交流發展與合作、打造經濟發展新模式、重新定位在亞洲發展的重要角色，創造臺灣未來價值。其中之越南具有強大發展潛力，其成衣出口成長快速，全球排名第四；而我國是越南紡織成衣業第二大外資來源國，越南也是我國紡織成衣產品第一大出口市場及第二大進口市場，紡織供應鏈的關係密切。

有鑒於此，全國工業總會與越南工商會合作辦理「2019 臺灣越南產業合作論壇」，並且就臺商長期在越南布局深耕的紡織產業、輕工業基礎技術，以及智慧城市的智慧應用(智慧照明與智慧教育)等三大領域，強化產業合作推動基礎，建立雙向合作之交流推動，並透過論壇對談深入了解雙方供需，進而實質推動可能合作的領域，共創互利雙贏新合作契機。

本次論壇之「紡織分組」係由紡拓會及越南紡織服裝協會(VITAS)主辦，與紡織相關之在臺業者、在越臺商，以及越南業者、越南臺商協會，不論是已在越南投資、已與越商貿易往來，或是對越南投資有興趣，或想與越南業者建立關係，皆歡迎報名參加在胡志明市新世界西貢酒店舉行之「2019 臺灣越南產業合作論壇」。機會難得，敬邀您出席盛會！

「2019 臺灣越南產業合作論壇」

- 一、論壇時間：108 年 7 月 2 日(星期二) 下午 13:00 ~17:40
- 二、論壇地點：胡志明市新世界西貢酒店(New World Saigon Hotel)
(76 Le Lai Street, District 1, Ho Chi Minh City, Vietnam)
- 三、主辦單位：中華民國全國工業總會
- 四、執行單位：財團法人金屬工業研究發展中心、財團法人資訊工業策進會、
財團法人工業技術研究院、財團法人中華民國紡織業拓展會、
越南紡織服裝協會
- 五、協助單位：越南臺灣商會聯合總會、越南平陽省臺灣商會、越南河內臺灣
商會、越南胡志明市臺灣商會
- 六、洽詢專線：紡拓會市場開發處，電話：(02)2341-7251，承辦人如下：
楊馥菁專員(分機 2354，郵箱：phoenix_yang@textiles.org.tw)
江明政科長(分機 2351，郵箱：arthur0806@textiles.org.tw)
- 七、全團行程：

日期	時間	行程說明
7月1日(一)	下午	桃園→胡志明市 (建議航班：BR391 09:20~11:40 / CI 783 14:10~16:45)
	晚上	入住酒店 (新世界西貢酒店)
7月2日(二)	上午	自由活動
	下午	2019 臺越產業合作論壇
	晚上	大會晚宴
7月3日(三)	上午	胡志明市→河內 (建議航班：越航 VN228 / 10:00~12:10)
	下午	前往南定省 及 入住南定市酒店 (暫定：城南南定酒店)
7月4日(四)	上午	參觀南定省寧格工業區 及 拜訪企業
	下午	返回河內市 及 入住酒店 (暫定：Grand Plaza 酒店)
7月5日(五)	上午	河內市→桃園 (建議航班：BR 398 12:05~15:55 / CI782 10:50~15:20)

八、論壇議程：

1. 主論壇 (自 13:00 開始，現場同步翻譯)

時間	議程	主講人/MOU 簽署人	
13:00-13:30	報到	迎賓報到 / 臺越高層相見歡	
13:00-13:35	開幕	開幕儀式	
13:35-13:50	開幕 致詞	越南商工會 中華民國全國工業總會	武進祿主席 王文淵理事長
13:50-13:55	貴賓介紹		
13:55-14:15	簽署 MOU 暨 合影	紡織	(越) 越南紡織服裝協會 武德江主席
			(臺) 中華民國紡織業拓展會 詹正田董事長
		輕工業 基礎技 術	(越) 越南發明協會 陳國勝會長(暫定)
			(臺) 金屬工業研究發展中心 林秋豐執行長(暫定)
		智慧 城市	(越) 河內國家大學 Vu Van Tich 助理教授
			(臺) 資策會數位教育研究所 蔡義昌所長
14:15-14:45	茶敘 / 休息時間 (轉場至各產業分論壇)		

2. 紡織分論壇 (自 15:00 開始，現場同步翻譯)

主題：臺越紡織產業鏈結與合作機會	
時間	議程
15:00~15:15	<p>雙方代表致詞</p> <p>(越) 越南紡織服裝協會 武德江主席</p> <p>(臺) 中華民國紡織業拓展會 詹正田董事長</p>
15:15~15:20	貴賓介紹及合影
15:20~15:40	<p>專題演講一 (講題待定)</p> <p>(越) 越南紡織服裝協會 張文甘副主席</p>
15:40~16:00	<p>專題演講二：臺灣紡織產業發展現況與合作機會</p> <p>(臺) 中華民國紡織業拓展會 黃偉基秘書長</p>
16:00~17:40	<p>議題與談</p> <p>主持人：</p> <p>(越) 越南紡織服裝協會 黃玉映副秘書長</p> <p>(臺) 中華民國紡織業拓展會 楊曉琴副秘書長</p> <p>議題一：如何加強臺越在原料及副料供應鏈之連結與合作 (臺) (待定)</p> <p>議題二：如何促進紡織及成衣之自動化/智慧化製造進程 (越) 越南 LECTRA DO TIEN DUNG 總經理 (臺) (待定)</p> <p>議題三：越南紡織產業的人才/技術培訓 (越) HCMC Polytechnic 大學 BUI MAI HUONG 紡織學院院長</p>
18:30~20:30	論壇晚宴

越南南定省投資考察團規劃

本會與駐臺北越南經濟文化辦事處合作，於本(108)年3月6日辦理越南紡織投資說明會。由北越地區之南定省及清化省代表，針對其發展潛力、投資環境及優惠政策等提出說明。為因應業者全球佈局之需，本會擬組團前往北越的南定省實地考察投資環境。

一、南定省投資利基

人口約200萬，65%的勞動人口受過訓練，南定省主要以工業發展為主，越南政府規劃將該省發展為北越的紡織及加工中心，為越南5個允許染整業設廠的省份之一。位於寧格經濟區內的極光 IP 工業園區，目標是成為北越紡織及成衣生產、貿易與服務中心，並提供多項投資優惠。

二、考察團日程規劃

本會規劃連結「2019 臺灣越南產業合作論壇」，在產業合作論壇之後，安排考察行程如下：

日期	時間	行程說明 (暫定)
7月3日(三)	上午	胡志明市→河內市 (建議航班：越航 VN228 / 10:00~12:10)
	下午	搭車前往南定省南定市 (午飯後，自河內搭車前往約3小時)
	晚上	入住南定市酒店 (暫定：城南南定酒店)
7月4日(四)	上午	參觀南定省寧格工業區
	下午	拜訪紡織相關企業 (待定)
	晚上	搭車前往河內市及入住酒店 (暫定：Grand Plaza 酒店)
7月5日(四)	上午	河內市→桃園 (建議航班：BR 398 12:05~15:55 / CI782 10:50~15:20)

備註：

1. 城南南定酒店 (Nam Cuong Nam Dinh Hotel)
2. 河內廣場大酒店 (Grand Plaza Hotel)，網址：<http://grandplazahanoi.net/>

**「2019 臺灣越南產業合作論壇」暨「越南南定省投資考察團」
報名表**

請於本年 5 月 28 日前，填妥下表後，以傳真(02-2357-0596)或 email 回覆本會楊馥菁專員 (phoenix_yang@textiles.org.tw)，亦可採網路報名：<https://reurl.cc/AzQ4d>。

2019 臺灣越南產業合作論壇 及 越南南定省投資考察團			
參加意願調查	1.2019 臺灣越南產業合作論壇 <input type="checkbox"/> 參加 <input type="checkbox"/> 不參加		
	2.越南南定省投資考察團 <input type="checkbox"/> 參加 <input type="checkbox"/> 不參加		
	填表人：_____		職稱：_____
	公司名稱：_____		電話：_____ (分機)
報名表			
姓名	(中)	職稱	(中)
	(英)		(英)
公司名稱	(中)		
	(英)		
手機電話	(越)	Email 信箱	
	(臺)		
7/2 大會晚宴	<input type="checkbox"/> 不參加 <input type="checkbox"/> 參加	飲食習慣	<input type="checkbox"/> 葷食 <input type="checkbox"/> 素食
旅行社代訂機票及住宿	是否需要本會配合的旅行社代訂機票及安排住宿等差旅事宜： <input type="checkbox"/> 是 (<input type="checkbox"/> 商務艙 <input type="checkbox"/> 經濟艙) <input type="checkbox"/> 否 (將另行通知本會配合的旅行社聯絡資訊)		
對越南紡織服裝協會或越方代表的提問?	(請在 50 字內)		

紡拓會辦理「2019 臺灣越南產業合作論壇」紡織分組，必須取得您的個人資料，依個人資料保護法規定，紡拓會於運作期間內將依法蒐集、處理及利用您所提供之直接或間接識別個人資料(應用區域為全球)，該資料於本表單處理結束後轉入紡拓會資料庫受妥善維護。如您詳閱並同意上述內容後，仍願意報名，則視同您同意紡拓會蒐集、處理及利用您的個人資料。